

元智大學 生物科技與工程研究所
申請 117 學年度系所停招學生說明會會議紀錄

會議時間：一百一十五年九月十七日中午十二時

會議地點：生技所教學研討室（R2711B）

主 席：陳芸所長

出席人員：魏毓宏老師、黃子芸同學、蘭茲同學、黃芷葳同學、蘇拉瑪同學

請假人員：薩拉哈同學

紀 錄：何國宏

記 錄 全 文

壹、主席致詞

今天找大家來其實是要說，學校經過評估整體的發展方向，認為我們醫護學院裡面現在還有醫學研究所，覺得這個招生與生技所會有一些性質互相重疊。如果大家也沒有意見，我們想在明年跟教育部提出生技所 117 年停招。未來大家對生醫有興趣，就會整併到醫學研究所去就讀。因為今天大家都在，所以停招的這件事需要讓你們知道。

我們今年還會繼續招生，是明年之後才會停止招收新的學生。但是這件事，我們還是覺得應該要先溝通，先說明，所以不是立即停止研究所運作。研究所現在也會繼續運作，不會影響大家的學習或者是學位的取得，所以你們順利畢業都不會有問題，甚至今年進來的學生也會順利畢業。

元智大學是一個很謹慎辦學，認真辦學的學校。學校絕對會保障大家原有的就學權益，包括修課、指導老師、研究資源、論文指導都會持續地安排，讓大家都能夠依照原來的規畫完成學位。

我們會陸續有兩三位老師會到化材所。今年是藍所長先回去，所以我現在暫代生技所所長。停招之後其實不會影響大家，我們也不會因為一時的整併而否定大家過去的成果，只是因為一些資源配置的規畫，所以做這樣的決定。但是對你們來說，我們是希望承諾大家，讓大家安心地完成學業，研究也不會中斷，畢業的權益也不會受影響。那等一下再一起問大家的意見，如果魏研發長有意見再幫我補充。

Dear students, today I just want to explain a recent change in the institution. Because Professor Lan has returned to the Department of Chemical Engineering and Material Sciences, so I am now the acting director of the institute. I am also the dean of the College of Medicine and Nursing. And today we are here, I just want to present an important decision regarding our program, the Master Program of Graduate Institute of Biotechnology and Engineering.

After careful consideration of the university's overall academic development, enrollment trend and the future allocation of teaching and research resources, the university has decided to suspend this new admission of our master program. The very important consideration is to continue developing our College of Medicine and Nursing. Since the college has grown, some academic research areas of the Graduate Institute of

Biotechnology and Engineering are increasingly overlapping with those of the Graduate Institute of Medicine, particularly in biomedical research and biotechnology. So rather than simply viewing the termination of the program as a disadvantage, we see it as an opportunity to integrate our academic strengths, reduce unnecessary duplication and to better organize our resources for further development.

But I understand that you may be concerned about what will happen to us as current students. I just want to reassure to you that the suspension of this new admission will occur two years later, so not now, okay? It is far away. We will keep running our program until 2029. So if you can graduate before that, then there will be no problem at all. All the resources: Our professors, your research resources will be the same, and it will not be affected by this decision. Our goal is to ensure that each of you will complete your studies according to your academic plan. That's what I want to express.

Are there any questions from the students?

貳、意見交換

【魏毓宏老師】

剛剛院長講的，我覺得非常正確。原則上明年還會招生。我們停招以前，一定會讓同學的受教權永遠都是在第一位，所以不會因為要停招的考量，讓各位的受教權受到任何的影響。一直到你們碩二拿到學位之前，不管是權力義務，在這個期間，所有的研究、教學、儀器設備使用等等，都沒有變，都跟以前完全一樣，完全不會受到任何影響，所以我覺得同學可以放心。

我想剛剛院長講得非常清楚。我只是在跟同學再三強調：學校的立場，其實非常友善，所以不會對任何同學有任何的問題。

【蘭茲同學】

Well, I have a question. So by 2029, this department will be disbanded, right? Or improve this department?

【陳芸所長】

We will integrate with the Institute of Medicine, so we will terminate the enrollment here. Because there are overlapping in some fields, especially biomedical research, and we belong to College of Medicine and Nursing, so we would like to develop more research regarding to biomedical field. This year, we will enroll new student, but we will also apply for termination and merge with the Graduate Institute of Medicine in the future.

【蘇拉瑪同學】

I want to ask regarding the scholarship. Since the students enrolled here are very few, how do the rules and regulations of the scholarship work in this department?

【何國宏先生】

Regarding the scholarship, the GAO (Global Affairs Office) will provide scholarship to limited number of students who has the highest score. So if you get the first rank, then you can get the scholarship. We will recommend GAO to give you the full scholarship because you are the only foreign student enrolled in this year. This is a suggestion for GAO, and the dean will support it. Just make sure you don't score below 75 for your subjects.

【陳芸所長】

如果大家都沒問題，If there are no more questions, then we may close the discussion. Thank you.

肆、散會：12:29